Skater Hockey
Inline Hockey

Match Sheet
Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Capolago Flyers II	2L
CLUB 2	Rangers Lugano	2L

Lieu / Ort Location / Luogo	Capolago	Date / Datum Date / Data	13.05.2017
Start / Beginn Début / Inizio	18:30	End / Ende Fin / Fine	20:20
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	DD23		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	20

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	97202	FELAPPI Paolo	
Official scorer Marqueur	208173	BERNASCONI Gabriella	
Referee 1 Arbitre 1	9800	ORTELLI Moreno	
Referee 2 Arbitre 2	3302	GIANOLA Simone	
Tech, Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	2
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	3	3
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	1
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	3	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Rangers Lugano

CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments
SR-Bemerkung
Remarques arb.

1 Capolago Flyers II

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
63	C	CALDERONI Hermes				10143
61	A	MOMBELLI Tiziano				20508
39	G	CANDOLFI Andrea	X	X	X	215066
66	G	KYBURZ Roberto				208405
72		PELLEGRINI Giovanni				217205
6		BERNASCONI Enzo				2118
71		RUSCA Marco				208040
7		MANZOCCHI Pietro				205180
23		LEEMANN Jeffrey				206027
19		GIANNINI Mattia				207134
97		PIONA Walter				40212
14		LUCCHINI David				203441

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10506
	BERNASCONI Bruno		

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
26:19	7	14	1				
28:03	7	6	2				
32:34	6		3				
				TOTAL			3
				TIME OUT			X

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
23:53	14	2	25:53	A
41:57	14	5	46:57	H
47:56	7	2	49:56	D
TOTAL			9 min	

2 Rangers Lugano

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
7	C	PEDRAZZINI Tommaso				94327
40	A	HUNZIKER Luca				201721
30	G	GIOVANNINI Amos	X	X	X	212446
16	G	GUADAGNIN Samuele				204491
47		VISANI Simone				99224
13		BERNASCHINA Paolo				95324
24		VISANI Lorenzo				98031
88		HILPISCH Nicolò				208447
25		DAGUET Mattia				98439
44		MAJEK David				205207
9		LONGHI Damiano				99290
77		LUCCHINI Danilo				215088
23		MORETTI Vanni				206203
39		HEITZ Alessandro				216907
15		RUMO Valentino				208280

COACH	Surname / Name Nom / Cognome Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	207476
	PERUCCHI Werner		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
08:28	40	44	1				
19:21	40	44	2				
20:42	40	44	3				
35:30	7		4				
37:32	23	9	5				
49:56	40	88	6				
				TOTAL			6
				TIME OUT			

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine	code
03:51	24	2	05:51	A
24:30	23	5	29:30	H
30:47	9	2	32:34	H
30:47	77	2	32:47	M2
33:51	77	2	35:51	M2
33:51	77	10	45:51	M2
58:43	24	2	60:00	S2
59:20	40	2	60:00	S2
TOTAL			27 min	